



Santé  
Canada

Health  
Canada

*Votre santé et votre  
sécurité... notre priorité.*

*Your health and  
safety... our priority.*

Limites maximales de résidus proposées

PMRL2014-56

# Etoxazole

*(also available in English)*

**Le 19 août 2014**

Ce document est publié par l'Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire de Santé Canada. Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec :

Publications  
Agence de réglementation de  
la lutte antiparasitaire  
Santé Canada  
2720, promenade Riverside  
I.A. 6604-E2  
Ottawa (Ontario) K1A 0K9

Internet : [pmra.publications@hc-sc.gc.ca](mailto:pmra.publications@hc-sc.gc.ca)  
[santecanada.gc.ca/arla](http://santecanada.gc.ca/arla)  
Télécopieur : 613-736-3758  
Service de renseignements :  
1-800-267-6315 ou 613-736-3799  
[pmra.infoserv@hc-sc.gc.ca](mailto:pmra.infoserv@hc-sc.gc.ca)

**Canada**

ISSN : 1925-0851 (imprimée)  
1925-086X (en ligne)

Numéro de catalogue : H113-24/2014-56F (publication imprimée)  
H113-24/2014-56F-PDF (version PDF)

© Sa Majesté la Reine du chef du Canada, représentée par le ministre de Santé Canada, 2014

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre l'information (ou le contenu de la publication ou du produit), sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique ou mécanique, photocopie, enregistrement sur support magnétique ou autre, ou de la verser dans un système de recherche documentaire, sans l'autorisation écrite préalable du ministre de Travaux publics et Services gouvernementaux Canada, Ottawa (Ontario) K1A 0S5.

En vertu de la *Loi sur les produits antiparasitaires*, l'Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire (ARLA) de Santé Canada propose de fixer les limites maximales de résidus (LMR) pour l'etoxazole sur les piments et les aubergines (sous-groupe de cultures 8-09B), les cucurbitacées (groupe de cultures 9), les fruits à noyau (groupe de cultures 12-09), les mûres et framboises (sous-groupe de cultures 13-07A), les petits fruits de plantes grimpantes, sauf le kiwi (sous-groupe de cultures 13-07F), les petits fruits de plantes naines (sous-groupe de cultures 13-07G), le houblon, la menthe, le thé, les tomates et les fruits tropicaux (avocats, papayes, caïnites, sapotes noires, mangues, sapotilles, canistels, sapotes mamey) de manière à permettre l'importation et la vente d'aliments contenant ces résidus.

L'etoxazole est un acaricide dont l'utilisation sur des aliments n'est pas homologuée au Canada.

L'ARLA a déterminé la concentration de résidus susceptible de rester dans ou sur les denrées importées lorsque l'etoxazole est utilisé conformément au mode d'emploi figurant sur l'étiquette acceptée dans le pays exportateur. Elle a aussi conclu que de tels résidus ne seront pas préoccupants pour la santé humaine et elle propose donc la fixation aux termes de la loi de LMR correspondantes pour les denrées importées. Une LMR s'applique à la denrée agricole brute destinée à l'alimentation de même qu'à tout produit transformé qui la contient, à l'exception des cas où des LMR distinctes existent pour la denrée agricole brute et les produits issus de sa transformation.

On peut trouver plus de détails concernant cette homologation en consultant le rapport d'évaluation correspondant affiché dans la section Pesticides et lutte antiparasitaire du site Web de Santé Canada sous Registre public, Base de données Information sur les produits antiparasitaires<sup>1</sup>.

Le présent document tient lieu de consultation sur les LMR proposées pour l'etoxazole (voir les Prochaines étapes).

Afin de se conformer aux obligations du Canada en matière de commerce international, une consultation sur les LMR proposées est aussi menée à l'échelle internationale par l'envoi d'une notification à l'Organisation mondiale du commerce sous la coordination du Conseil canadien des normes.

Voici les LMR proposées pour l'etoxazole.

---

<sup>1</sup> Le rapport d'évaluation peut être obtenu en cliquant sur Demandes, Modification, Historique, puis sur le numéro de demande 2011-2152.

**Tableau 1 Limites maximales de résidus proposées pour l'etoxazole**

Nom commun	Définition du résidu	LMR (ppm) <sup>1</sup>	Denrées
Etoxazole	(RS)-5-tert-butyl-2-[2-(2,6-difluorophényl)-4,5-dihydro-1,3-oxazol-4-yl]phénétole	20	Huile de menthe poivrée et huile de menthe verte
		15	Feuilles de menthe poivrée, feuilles de menthe verte et thé (feuilles séchées)
		7,0	Houblon sec
		1,5	Mûres et framboises (sous-groupe de cultures 13-07A)
		1,0	Fruits à noyau (groupe de cultures 12-09), sauf les prunes
		0,5	Petits fruits de plantes grimpantes, sauf le kiwi (sous-groupe de cultures 13-07F) <sup>2</sup> , petits fruits de plantes naines (sous-groupe de cultures 13-07G) <sup>3</sup>
		0,2	Piments et aubergines (sous-groupe de cultures 8-09B), melons (sous-groupe de cultures 9A), avocats, sapotes noires, canistels, sapotes mamey, mangues, papayes, sapotilles, caïnites et tomates
		0,15	Prunes
		0,02	Courges et concombres (sous-groupe de cultures 9B)

<sup>1</sup> ppm = partie par million

<sup>2</sup> La LMR proposée pour les denrées du sous-groupe de cultures 13-07F remplacera la LMR en vigueur de 0,5 ppm pour le raisin.

<sup>3</sup> La LMR proposée pour les denrées du sous-groupe de cultures 13-07G remplacera la LMR en vigueur de 0,5 ppm pour les fraises.

Une LMR est proposée pour chaque denrée faisant partie des groupes de cultures présentés à la page Groupes de cultures et propriétés chimiques de leurs résidus dans la section Pesticides et lutte antiparasitaire du site Web de Santé Canada.

Les LMR fixées au Canada peuvent être obtenues au moyen de la base de données sur les LMR comme il est indiqué à la page Limites maximales de résidus pour pesticides. La base de données permet aux utilisateurs de faire une recherche par pesticide ou par denrée afin d'obtenir les LMR fixées aux termes de la *Loi sur les produits antiparasitaires*.

## Conjoncture internationale et répercussions commerciales

Les LMR proposées pour l'etoxazole au Canada correspondent aux tolérances fixées aux États-Unis. Les tolérances des États-Unis sont affichées par pesticide dans l'Electronic Code of Federal Regulations, 40 CFR Part 180, sauf dans le cas de la menthe poivrée et des feuilles de menthe verte. La LMR proposée au Canada pour la menthe poivrée et les feuilles de menthe verte correspond à la LMR fixée par la Commission du Codex Alimentarius<sup>2</sup>. La liste des LMR du Codex se trouve à la page Web Résidus de pesticides dans les aliments (recherche par pesticide ou par denrée).

**Tableau 2 Comparaison entre les LMR du Canada, celles du Codex et les tolérances des États-Unis, le cas échéant**

Denrées	LMR du Canada (ppm)	Tolérance des États-Unis (ppm)	LMR du Codex (ppm)
Feuilles de menthe poivrée et feuilles de menthe verte	15	10	15
Houblon	7,0	7,0	15

### Prochaines étapes

L'ARLA invite le grand public à présenter des commentaires écrits sur les LMR proposées pour l'etoxazole durant les 75 jours suivant la date de publication du présent document. Veuillez transmettre tout commentaire aux Publications dont les coordonnées sont précisées en page couverture. L'ARLA examinera tous les commentaires reçus avant d'arrêter une décision sur les LMR proposées. Les commentaires reçus seront abordés dans un document distinct contenant un lien vers le présent PMRL. Les LMR entreront en vigueur à la date de leur saisie dans la base de données sur les LMR.

<sup>2</sup>

La Commission du Codex Alimentarius est un organisme international sous l'égide des Nations Unies qui fixe des normes alimentaires internationales, notamment des LMR.